

INFORMAZIONI PERSONALI  
PERSÖNLICHE INFORMATIONEN

## Nicoletta Francato

 39100 Bolzano Italia – Bozen Italien

 Ufficio - Büro +39 0471 412650

 [nicoletta.francato@provincia.bz.it](mailto:nicoletta.francato@provincia.bz.it)

ESPERIENZA PROFESSIONALE  
BERUFSERFAHRUNG

Da giugno 2017  
Von Juni 2017

**Direttrice d'ufficio reggente/ Geschäftsführende Amtsdirektorin**

Provincia Autonoma di Bolzano – Ripartizione edilizia e servizio tecnico – Ufficio edilizia sanitaria – piazza Silvius Magnago 10, 39100 Bolzano

Autonome Provinz Bozen – Abteilung Hochbau und technischer Dienst - Amt für Sanitätsbauten – Silvius Magnago Platz 10, 39100 Bozen

▪ direttrice d'ufficio reggente / Geschäftsführende Amtsdirektorin

**Settore** Edilizia pubblica sanitaria e sociale

**Fachbereich** Öffentliche Bauten des Sanitär- und Sozialbereiches

Dal 2013 a giugno 2017  
Von 2013 bis Juni 2017

**Direttrice d'ufficio sostituta/ Stellvertretende Amtsdirektorin**

Provincia Autonoma di Bolzano – Ripartizione edilizia e servizio tecnico – Ufficio edilizia sanitaria – piazza Silvius Magnago 10, 39100 Bolzano

Autonome Provinz Bozen – Abteilung Hochbau und technischer Dienst - Amt für Sanitätsbauten – Silvius Magnago Platz 10, 39100 Bozen

▪ direttrice d'ufficio sostituta / stellvertretende Amtsdirektorin

**Settore** Edilizia pubblica sanitaria e sociale

**Fachbereich** Öffentliche Bauten des Sanitär- und Sozialbereiches

Dal 2009 a oggi  
Von 2009 bis heute

**Esperta in materie tecniche / Expertin im technischen Bereich**

Provincia Autonoma di Bolzano – Ripartizione edilizia e servizio tecnico – Ufficio edilizia sanitaria – piazza Silvius Magnago 10, 39100 Bolzano

Autonome Provinz Bozen – Abteilung Hochbau und technischer Dienst Amt für Sanitätsbauten – Silvius Magnago Platz 10, 39100 Bozen

- Responsabile di procedimento (rup) nelle fasi di definizione del programma planivolumetrico, progettazione, esecuzione, collaudo e messa in funzione di strutture sanitarie e/o sociali  
Verfahrensverantwortliche (Rup) in den Phasen der Definition des Raumprogramms, Projektierung, Ausführung, Abnahme und Infunktionsnahme der Sanitäts- und/oder Sozialbauten
- Progettazione architettonica nelle fasi relative allo studio di fattibilità, alla progettazione preliminare e definitiva di strutture sanitarie  
Architekturplanung in den Phasen von Machbarkeitsstudie, Vorprojekt und Definitivem Projekt von Sanitätsstrukturen
- direzione lavori artistica di edifici sotto tutela storico-artistica  
Künstlerisch-architektonische Bauleitung von Gebäuden unter Denkmalschutz
- Attività di consulenza tecnica per soggetti pubblici e privati in materia di appalti e per la progettazione, il recupero e la realizzazione di strutture sanitarie e/o sociali  
Technische Beratungstätigkeit für öffentliche und private Bauherren im Bereich der Ausschreibung und der Projektierung, der Wiedergewinnung und der Realisierung von Sanitäts- und/oder Sozialstrukturen
- Componente di commissione tecnica di valutazione nei casi di aggiudicazione di appalti con il criterio

dell'offerta economicamente più vantaggiosa  
Membro in tecniche Bewertungskommissionen für Ausschreibungen mit dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebotes

- Componente di commissione accordi bonari per la risoluzione di controversie in cantiere  
Membro in Kommissionen zur Gütlichen Einigung für die Beilegung von Streitigkeiten auf Baustellen
- Relatrice di progetti sanitari e sociali in Comitato Tecnico Provinciale  
Berichterstatterin der Gesundheits- und Sozialprojekte im Technischen Landesbeirat der Autonomen Provinz

**Settore** Edilizia pubblica sanitaria e sociale

**Fachbereich** Öffentliche Bauten des Sanitär- und Sozialbereiches

Dal 2009 al 2010  
Von 2009 bis 2010

### Componente in commissione edilizia / Mitglied in Baukommission

Comune di Merano / Gemeinde Meran

- Componente di commissione edilizia per la valutazione di opere pubbliche e private da realizzare nel territorio comunale  
Membro in der Baukommission für die Bewertung der öffentlichen und privaten Arbeiten die im Gemeindegebiet realisiert werden

**Settore** Edilizia pubblica e privata

**Fachbereich** Öffentliche und private Bauvorhaben

Dal 1992 al 2009  
Von 1992 bis 2009

### Architetto libero professionista / Freiberuflich tätige Architektin

Studio professionale a Bolzano

Architekturbüro in Bozen

- Progettazione e direzione lavori per opere pubbliche e private, anche di edifici sotto tutela storico-artistica  
Planung und Bauleitung für öffentliche und private Bauvorhaben, auch von Gebäuden unter Denkmalschutz
- partecipazione a concorsi pubblici di progettazione in ambito nazionale ed internazionale  
Teilnahme an öffentlichen Projektierungswettbewerben auf nationaler und internationaler Ebene
- Componente di commissione tecnica di valutazione nei casi di aggiudicazione di appalti con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa  
Membro in technischen Bewertungskommissionen für die Vergabe von Aufträgen mit dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebotes
- Attività di CTP per contenziosi in edilizia privata  
Tätigkeit als technische Parteisachverständige bei Gerichtsverfahren im privaten Bauwesen

**Settore** Edilizia pubblica e privata

**Fachbereich** Öffentliche und private Bauvorhaben

## ISTRUZIONE E FORMAZIONE AUS- UND WEITERBILDUNG

Dal 1979 al 1984  
Von 1974 bis 1984

### Diploma di geometra / Geometerdiplom

ITG Delai – Bolzano /Bozen

- progettazione architettonica, tecnologia dei materiali da costruzione, estimo, topografia, scienza delle costruzioni  
Architektonische Projektierung, Technologie der Baumaterialien, Schätzungslehre, Vermessungslehre, Konstruktionslehre

Dal 1984 al 1991  
Von 1984 bis 1991

### Laurea in architettura / Studium der Architektur

Istituto Universitario di Architettura di Venezia / Universität für Architektur in Venedig

- progettazione architettonica, urbanistica, tecnologia dei materiali da costruzione, storia dell'architettura, scienza e tecnica delle costruzioni  
Architektonische Projektierung, Urbanistik, Technologie der Baumaterialien, Architekturgeschichte, Konstruktionslehre

1992 **Esame di stato per l'abilitazione all'esercizio della professione di architetto / Staatsprüfung für die Befähigung zur Ausübung des Architektenberufes**  
Istituto Universitario di Architettura di Venezia / Universität für Architektur in Venedig

Dal 2009 a oggi  
Von 2009 bis heute

**Frequenza a corsi di aggiornamento / Teilnahme an Weiterbildungskursen**

Appalti di lavori, servizi, forniture in riferimento alle leggi provinciali, nazionali e le direttive comunitarie, procedure negoziate ed affidamenti in economia, il ruolo del RUP negli appalti pubblici, la mediazione nell'appalto come strumento di risoluzione dei conflitti, inventariazione di beni mobili, il certificato esecuzione lavori, emissioni inquinanti da materiali da costruzione, la commissione di valutazione, l'esecuzione di lavori pubblici, il subappalto nei contratti pubblici, la responsabilità civile e penale dell'architetto, la tariffa professionale, prevenzione e lotta alla corruzione, CAM, BIM

Ausschreibung von Arbeiten, Leitungen und Lieferungen mit Bezug auf die Landes- und Staatsgesetze und die EU-Normen, Verhandlungsverfahren und Vergaben in Regie, die Rolle des RUP in den öffentlichen Ausschreibungen, die Mediation als Instrument der Konfliktlösung in Bauaufträgen, Inventarisierung der beweglichen Güter, Schadstoffausstoß bei Baumaterialien, die Bewertungskommission, die Ausführung von öffentlichen Arbeiten, die Weitervergabe von Arbeiten in öffentlichen Verträgen, die zivil- und strafrechtliche Verantwortung des Architekten, die Tarifordnung für Freiberufler, Vorbeugung und Bekämpfung von Korruption, CAM, BIM

- Provincia di Bolzano / Autonome Provinz Bozen

2011 **Aggiornamento / Weiterbildung**

Formazione manageriale in materia di "project financing"  
Management-Ausbildung auf dem Gebiet der „Projektfinanzierung“  
▪ SDA Bocconi Milano - Mailand

2013 **Aggiornamento / Weiterbildung**

Risanare edifici dal radon  
Radonsanierung in Gebäuden  
▪ TIS Bolzano - Bozen

2015 - 2016 **Aggiornamento / Weiterbildung**

Strumenti di management per l'avvio e la gestione di operazioni di project finance  
Management-Instrumente für das Starten und die Verwaltung von Projektfinanzierung  
▪ SDA Bocconi Milano - Mailand

Il nuovo codice degli appalti alla luce delle prime esperienze applicative  
Der neue Kodex der Verträge im Licht der ersten praktischen Erfahrungen  
▪ Ceida Roma

**COMPETENZE PERSONALI  
PERSÖNLICHE KOMPETENZEN**

Lingua madre / Muttersprache

Italiana - Italienisch

Altre lingue  
Andere Sprachen

Tedesco / Deutsch

Attestato di bilinguismo „A“ italiano/tedesco ai sensi del DPR 752/1976 dd. 27.3.1995 Zweisprachigkeitsnachweis „A“ italienisch/deutsch im Sinne des DPR 752/1976 vom 27.3.1995			

Competenze comunicative  
Kommunikationsfähigkeit

Buone competenze comunicative e relazionali - Gute Kommunikations- und Sozialkompetenz  
Spirito decisionale e d'iniziativa - Fähigkeiten zur Initiative und Entscheidungsfindung  
Capacità di gestione dei conflitti – Fähigkeiten des Konfliktmanagements  
Capacità di condurre riunioni – Fähigkeit der Führung von Sitzungen

Competenze organizzative e gestionali  
Organisations- und Management Fähigkeiten

Capacità di gestione del tempo e delle priorità - Fähigkeit des Zeitmanagements und der Prioritätensetzung  
Capacità di organizzare il lavoro in team - Fähigkeit die Arbeit in einem Team zu organisieren  
Project Management

Competenze professionali  
Berufliche Fachkenntnisse

buona competenza nel settore degli appalti pubblici e privati, acquisita sia attraverso l'attività libero-professionale che nel ruolo di funzionario pubblico  
Gute Kenntnisse in den öffentlichen und privaten Ausschreibungen, erworben sowohl durch die freiberufliche Tätigkeit als auch in der Funktion des öffentlichen Angestellten

Competenza digitale  
Fachkenntnisse digitale Medien

buona padronanza degli strumenti della suite per ufficio (MS office) per elaborare testi, foglio elettronico, software di presentazione - gute Beherrschung der Office-Tools (MS Office) für die Textverarbeitung, Tabellenkalkulation, Präsentationssoftware  
buona padronanza di software per la progettazione (Autocad) – gute Kenntnisse der Programme für die Projektierung (Autocad)  
buona padronanza di software per l'elaborazione digitale delle immagini – gute Kenntnisse der Programme für die digitale Bildbearbeitung

Patente di guida  
Führerschein

B